

## AGENDA

### DONNERSTAG, 29. SEPTEMBER

**Geschichten hören:** Susanna Ruf erzählt verschiedene Geschichten. Für Kinder ab 4 Jahre. 15–15.45 Uhr, PBZ Bibliothek Affoltern, Bodenacker 25

**Kindertreff PBZ:** Ryte, ryte Rössli. Für Eltern mit Kleinkindern im Alter von neun bis 24 Monaten. Animation mit Ariella Dainesi. 10 Uhr, PBZ Bibliothek Unterstrass, Scheuchzerstrasse 184

**Kindertreff PBZ:** Geschichtenzeit. Für Eltern mit Kleinkindern im Alter von zwei bis drei Jahren. Animation mit Seraina Rohner. 10 Uhr, PBZ Bibliothek Schwamendingen, Winterthurerstrasse 531

**Abendhüeti:** Wir betreuen Kinder von 1–6 Jahren. Anmeldung und Infos über eidmattege.heilsarmee.ch oder 044 383 16 96. 17–21 Uhr, Quartiertreff Eidmattege, Eidmattstrasse 16

### FREITAG, 30. SEPTEMBER

**Bildervortrag:** Von Menschen und Wasser der Wandel in der «Schweiz Pakistans». Von Fritz Berger über Kalam im Hindukusch. 19.30 Uhr, Kulturzentrum Songtsen House, Gubelhangstrasse 7

**Theater:** Theaterabend mit Fabienne Hadorn (aus «Göttliche Ordnung») und Barbara Terpoorten (aus «Bestatter») – «Der

neue Prinzenspiegel». 20 Uhr, Millers, Seefeldstrasse 225

### SAMSTAG, 1. OKTOBER

**Baustellentag:** Die Einhausung einmal hautnah erleben! Das Bundesamt für Strassen Astra, der Kanton Zürich und die Stadt Zürich laden die Quartierbevölkerung von Schwamendingen zum Baustellentag ein. Sie gewähren an diesem Tag den Besuchenden einen einmaligen Blick hinter die Kulissen der Einhausung Schwamendingen. 10–16 Uhr, Einhausung

### SONNTAG, 2. OKTOBER

**Vortrag: Persische Baukunst und ihre Symbolik:** Vortrag von Franziska Stöcklin. Musikbegleitung Reza Sharifinedjad. 18 Uhr, KulturAtelier, Oberdorfstrasse 2

**Sonntagsmatinee Babykonzert:** «Spielkiste». Musik macht glücklich und gemäss verschiedenen Studien macht es Babys sogar klüger. www.qth.ch 10.30 Uhr, Quartiertreff Hirslanden, Forchstrasse 248

### MONTAG, 3. OKTOBER

**Happy Hour:** Öffentliche Führung. Eintritt 10.–, inklusive ein Glas Prosecco/Orangensaft. 17.30–18.30 Uhr, Uhrenmuseum Beyer, Bahnhofstrasse 31

### DONNERSTAG, 6. OKTOBER

**Jazz Happening:** J&K und J&M. In den 50ern wurde ein Quintett mit einer ungewöhnlichen Besetzung gegründet – mit zwei Posaunen. Der Initiator war Kai Winding, ein Däne in Amerika lebend – er wäre heuer 100-jährig. Sein Mitstreiter war J. J. Johnson, ebenfalls ein weltberühmter Posaunist. An diese zwei wollen die Hönegger Posaunisten John Service und Miro Steiner erinnern. Sie werden begleitet und ergänzt durch Ivan Kubias (Trompete), Thom Grüninger (Piano), Jimmi Wettach (Bass) und Ivan Hrdina (Schlagzeug). 20–23 Uhr, Restaurant Grünwald, Regensdorferstrasse 237

**Führung:** Kreistanzen. Infos über eidmattege.heilsarmee.ch oder 044 383 16 96. 19.30 Uhr, Quartiertreff Eidmattege, Eidmattstrasse 16

### FREITAG, 7. OKTOBER

**TV-Dokumentarfilm:** «Blick auf Bhutan». Von Peter Schellenberg. 19.30 Uhr, Kulturzentrum Songtsen House, Gubelhangstrasse 7

### DONNERSTAG, 20. OKTOBER

**Bar du Nord – in der Hölle des Nordens:** Eine gute Gelegenheit Bekannte und Nachbarinnen und Nachbarn zu treffen, neue Menschen kennen zu lernen und das in der schönsten Bar von

Zürich-Nord. 19 Uhr, Kulturbahnhof Affoltern – KuBaA, Bachmannweg 16

### SAMSTAG, 22. OKTOBER

**Oper im Knopfloch – Premiere:** «Amleto – melodramma tragico» von Saverio Mercadante. Ein Psycho-Kammerspiel nach Shakespeares Hamlet. 20 Uhr, Theater Stok, Hirschengraben 42

### SONNTAG, 23. OKTOBER

**Oper im Knopfloch:** «Amleto – melodramma tragico» von Saverio Mercadante. Ein Psycho-Kammerspiel nach Shakespeares Hamlet. 17 Uhr, Theater Stok, Hirschengraben 42

**Oper im Knopfloch:** «Amleto – melodramma tragico» von Saverio Mercadante. Ein Psycho-Kammerspiel nach Shakespeares Hamlet. 20 Uhr, Theater Stok, Hirschengraben 42

### FREITAG, 28. OKTOBER

**Oper im Knopfloch:** «Amleto – melodramma tragico» von Saverio Mercadante. Ein Psycho-Kammerspiel nach Shakespeares Hamlet. 20 Uhr, Theater Stok, Hirschengraben 42

**Bildervortrag:** «Pakistan – Land und Menschen vor grossen Herausforderungen». Von Yahia Bajwa. 19.30 Uhr, Kulturzentrum Songtsen House, Gubelhangstrasse 7

## KIRCHEN

### REFORMIERTE KIRCHE ZÜRICH KIRCHENKREIS ELF

[www.reformiert-zuerich.ch/elf](http://www.reformiert-zuerich.ch/elf)

#### KIRCHE AFFOLTERN

**Sonntag, 2. Oktober**  
10 Uhr, Gottesdienst mit Taufe  
Pfr. Manuel Amstutz, Kirche Glaubten

**Dienstag, 4. Oktober**  
12 Uhr, Glaubten Zmittag  
13.30 bis 15.30 Uhr, Offene Seelsorgestunde,  
Pfr. Urs Niklaus, Zentrum Glaubten

**Mittwoch, 5. Oktober**  
14.30 Uhr, Frauen im Gespräch,  
Zentrum Glaubten

**Sonntag, 9. Oktober**  
10 Uhr, Gottesdienst mit Taufe  
Pfr. Urs Niklaus, Kirche Glaubten

**Dienstag, 11. Oktober**  
13.30 bis 15.30 Offene Seelsorgestunde,  
Pfr. Manuel Amstutz, Zentrum Glaubten

**Freitag, 14. Oktober**  
11 Uhr, ökumenische Besinnung,  
Pfr. Urs Niklaus

#### KIRCHE SEEBACH

**Sonntag, 2. Oktober**  
10 Uhr, ökumenischer Gottesdienst,  
Pfr. Patrick Werder, Seebacher Dorfchilbi

**Dienstag, 4. Oktober**  
19 Uhr, Kino am Turm, KGH Seebach

**Mittwoch, 5. Oktober**  
8.45 Uhr, Fraue Zmorge, KGH Seebach

**Freitag, 7. Oktober**  
9 Uhr, Bibelgesprächskreis, KGH Seebach

**Sonntag, 9. Oktober**  
10 Uhr, Jazz-Gottesdienst mit Taufe,  
Pfr. Markus Dietz, Markuskirche

## Die Talk-Reihe geht weiter

Die erfolgreiche Talk-Reihe «Karl\*a der\*die Grosse» geht in die zweite Runde. Gemeinsam mit der freien Autorin Marah Rickli und Annabelle beleuchtet das Debattierhaus die unsichtbaren Themen unserer Gesellschaft. Den Auftakt der Reihe bildet ein Gespräch zwischen Kolumnistin und Coach Sara Satir und Marah Rickli am 6. Oktober um 19 Uhr. (pd.)

# Es ist wieder Seebacher Chilbizeit

Am 1. und 2. Oktober findet auf dem Bunnhügel die Seebacher Dorfchilbi statt. An rund 20 Ständen wird den Besucherinnen und Besuchern viel geboten.

Die Seebacher Vereine und die Bevölkerung können es nach dem pandemiebedingten Unterbruch kaum erwarten, dass die Seebacher Dorfchilbi wieder stattfindet. «Ich freue mich darauf, endlich wieder ein Fest für Seebach durchführen zu können, und bin optimistisch, dass wir gleich viele Besuchende wie vor der Coronapandemie haben werden», hält Sven Sobernheim, Vorstandsmitglied Quartierverein und OK-Präsident, fest. «Persönlich ist mein Highlight, dass trotz mehrerer harter Jahre der Schausteller noch dabei ist und auch fast alle Vereine.» Weiter sei erfreulich, dass der Verein Ortsgeschichte seine Broschüre, welche er zusammen mit der Holzkooperation zum Seebacher Wald erstellt hat, präsentiert. Allerdings sind

einige Vereine dieses Jahr nicht mehr dabei. So hat die FDP entschieden, nicht mehr teilzunehmen. «Leider haben auch die Hobbyköche und die Jodler altersbedingt keine Ressourcen mehr für die Teilnahme», bemerkt Sobernheim. Dafür seien die Grünen zum ersten Mal dabei, und die BroKids hätten ihren Gokart-Parcours deutlich ausgebaut.

### Wieder eine Tombola

Zahlreiche weitere Attraktionen erfreuen die grossen und die kleinen Besucherinnen und Besucher. Am Stand des Quartiervereins erfolgt wiederum gegen ID-Abgabe der Verleih von Poker- und Jasssets. Auch die Tombola fehlt nicht. Am Sonntag um 10 Uhr steht der ökumenische Gottes-



Sven Sobernheim freut sich. BILD ZVG.

dienst auf dem Festplatz und um 11.30 Uhr das Frühschoppenkonzert mit Musikverein und Doppelquartett Seebach auf dem Programm. Am Samstag ab 14 Uhr gibt es Spiele für Kinder ab 6 Jahren auf der Wiese. Zudem locken Päcklifischen,

Kinderschminken, Basteln, Farbschleuderbilder und Fallbalken Kinder und Jugendliche an. Auch das bei den Kleinen beliebte Karussell fehlt nicht. Die Festwirtschaft lockt mit Thaifood, Fleischspiesen, Hot Dogs, Crêpes, Fleischkäse, Falafel, Raclette, Chnoblöbrot, Apfelringen und vielem mehr.

Die Seebacher Dorfchilbi ist aber auch der Ort, um sich mit bekannten und noch nicht bekannten Menschen zu treffen und sich auszutauschen. Der Grossanlass wird vom Quartierverein Seebach und von den Seebacher Vereinen organisiert. (pm.)

Seebacher Dorfchilbi auf dem Bunnhügel, 1. Oktober, 14 bis 2 Uhr, 2. Oktober, 10 bis 22 Uhr.

## Lokalinfo AG

Erscheint alle 14 Tage am Donnerstag  
Auflage: Zürich Nord 18 500 (Wemf-beglaubigt)  
Zürichberg 17 900 (Wemf-beglaubigt)  
Jahresabonnement: Fr. 52.–, 044 913 53 33  
abo@lokalinfo.ch  
Inserate: Fr. 1.65/mm-Spalte, s/w  
Anzeigenschluss: Freitagmorgen, 10 Uhr  
Verantwortlicher Redaktor: Lorenz Steinmann (Is.)  
Mobile 079 660 28 59  
zueriberg@lokalinfo.ch, zuerichnord@lokalinfo.ch  
Geschäftsleitung  
Verlagsleitung: Liliane Muggenburger,  
Tel. 044 913 53 33, lokalinfo@lokalinfo.ch  
Redaktionsleitung: Thomas Hoffmann (hot.),  
zuerichwest@lokalinfo.ch  
Mantelredaktion: Dominique Rais (rad.), Tobias Hoffmann (toh.), Lorenz von Meiss (lvm.)  
Anzeigenverwaltung: Jasmin Papastergios,  
Tel. 044 913 53 33, anzeigen@lokalinfo.ch  
Anzeigenverkauf Zürich Nord:  
Lisa Meier, Tel. 079 246 49 67,  
lisa.meier@lokalinfo.ch  
Anzeigenverkauf Zürichberg:  
Daniela Novaretti, Tel. 044 880 38 55,  
daniela.novaretti@lokalinfo.ch  
Anzeigenverkauf Kombi: Dora Lüdi,  
Tel. 044 709 17 00, luedi.dora@bluewin.ch  
Produktion: CH Regionalmedien AG, 5001 Aarau  
Redaktion/Verlag, Vertrieb: Lokalinfo AG,  
Buckhauserstrasse 11, 8048 Zürich,  
Tel. 044 913 53 33, lokalinfo@lokalinfo.ch  
www.zuerich24.ch  
Druck: Druckzentrum Zürich AG (DZZ),  
Bubenbergstrasse 1, 8021 Zürich

## Für die Kleinsten vom Feinsten

Auch das gibt es: Konzerte für Babys und ihre Familien. Am Sonntag, 2. Oktober, ist es wieder so weit.

Musik macht glücklich, und gemäss verschiedenen Studien macht es Babys sogar klüger. Am Sonntag, 2. Oktober, startet die Klassikkonzertreihe für Babys



Sicher ein Erlebnis, das Baby-Konzert.

und ihre Familien im Quartiertreff Hirslanden. Eine Sonntagsmatinee für die Kleinsten und die Grössten, Start jeweils um 10.30 Uhr. Und wer danach Hunger hat, geniesst das Familienzmittag in der Cafeteria.

Die Minikonzerte ab 0 Jahren haben alle ihr eigenes Motto. Gestartet wird am Sonntag, 2. Oktober, mit einer «Spielkiste» voller Musik. Ein Morgen mit Oboe und Klavier, gespielt von den Musikerinnen Hitomi Inoue-Odematte und Ayaka Tsuji. Was natürlich nicht fehlen darf: das Lieblingsspielzeug aus der eigenen Spielkiste mitzubringen.

### Einstieg in die klassische Musik

Schon Neugeborene haben einen Sinn für Rhythmus und die Fähigkeit, Tonhöhen zu unterscheiden und Melodien zu erkennen. Die Babykonzerte sind dabei ein wunderbarer Einstieg in die Welt der klassischen Musik. Still sitzen und sich chic anziehen muss man nicht. Die Kinder können zur Musik mittanzen, mitsingen und mitspielen. Der Saal des Quartiertreffs verwandelt sich jeweils mit Kissen und Matten zur perfekten Konzertkulisse.

### Spezieller Familienzmittag

Das Cafeteria-Team im Treff kocht jeweils ein spezielles Familienzmittag. Eine schöne Gelegenheit, das Konzert noch nachklingen zu lassen und andere Familien aus dem Quartier zu treffen. (e.)

Sonntagsmatinee, Klassikbabykonzert «Spielkiste», 2. Oktober, 10.30 Uhr, Eintritt: 10 Fr. pro Person, Ticketverkauf eventfrog.ch / Nächste Termine: 20.11.2022 / 5.2.2023 / 2.4.2023 im Quartiertreff Hirslanden, Forchstr. 248, 8032 Zürich, www.qth.ch

ANZEIGE

## CHÖMED GO LUEGE!

# BAUSTELLEN TAG

Wir laden die Quartierbevölkerung von Schwamendingen herzlich ein, einen exklusiven Blick hinter die Kulissen der Einhausung Schwamendingen zu werfen.

**1. Oktober 2022 | 10:00 - 16:00 Uhr**

Interessante Posten der am Bau beteiligten Unternehmen und Attraktionen für Jung und Alt warten auf ihre Erkundung.

Informationen zum Baustellentag sowie zur Einhausung Schwamendingen finden Sie unter:  
[www.einhausung.ch](http://www.einhausung.ch)

Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra  
Bundesamt für Strassen ASTRA

Kanton Zürich  
Verkehrsdirektion

Stadt Zürich

Auch Kleinanzeigen haben Erfolg!